UNITED
NATIONS

E

Economic and Social
Council

Distr.
RESTRICTED

TRADE/WP.4/R.898/Rev.8
10 February 1997

ENGLISH ONLY

ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

COMMITTEE ON THE DEVELOPMENT OF TRADE

Working Party on Facilitation of International Trade Procedures

Meeting of Experts on Procedures and Documentation (GE.2)
(Fifty-fifth session, 18-19 March 1997
Item 4(a) of the provisional agenda)

IMPLEMENTATION AND PROMOTION OF RECOMMENDATIONS [035]

Recommendation ECE/FAL No.4 "National Trade Facilitation Organisations"

LIST OF NATIONAL TRADE FACILITATION COMMITTEES AND FOCAL POINTS

Note by the secretariat

1. At its forty-sixth session held in September 1992, the Meeting of Experts (GE.2) discussing its programme of work agreed to encourage the further development of national and regional committees for the simplification of international trade procedures in accordance with ECE/FAL Recommendation No.4 "National Trade Facilitation Organs" and to invite them to participate in the activities of the Working Party on Facilitation of International Trade Procedures (WP.4).

2. As the first step in this process, the secretariat drew up the list of existing national committees and focal points on trade facilitation and published it in document TRADE/WP.4/R.898 and its Revisions 1-7.

3. Since the fifty-fourth session of GE.2, the secretariat received several remarks and additions. The updated list of national trade facilitation committees and focal points is reproduced in the Annex to this Note.

4. Delegations are invited to amend or to add the contact numbers to the addresses of the appropriate bodies, including their E-mail numbers.

ANNEX

LIST OF NATIONAL TRADE FACILITATION BODIES AND FOCAL POINTS

A. Trade Facilitation Committees

AUSTRIAPRO
Postfach 150
A-1045 VIENNA
Austria
Tel: +43 1 50 105 43 80
Fax: +43 1 50 206 244

BULPRO
Bulgarian Chamber of Commerce
and Industry
11a, Saborna str.
SOFIA
Bulgaria
Tel: +359 2 871 287
Fax: +359 2 800 479

DE-PRO GmbH
German Association for Facilitation
of Trade Procedures and Promotion of EDI
Adenauerallee 148
D-53113 Bonn
Germany
Tel: +49 228 104 230/-232
Fax: +49 228 104 556
Internet: cwolf@bonn.diht.ihk.de

Office Berlin
Burggrafenstrasse 2 A
10787 Berlin
Tel: +49 30 254 505 0
Fax: +49 30 254 505 27
Internet: dedig@dedig-berlin.dbp.de

ESTPRO
Akadeemia Tee 21
TALLIN EE 0108
Estonia

BANPRO
c/o Ministry of Commerce
Export Promotion Bureau
DHAKA
Bangladesh

DANPRO/Danish EDI-Council
Boersen
1217 COPENHAGEN K
1000 Denmark
Tel: +45 33 95 05 86
Fax: +45 33 33 91 05 01

EIRPRO
Irish Export Board
P.O. Box 4
Dublin 4
Ireland

FINPRO
IDCA, Salomonkatu 17a
SF-00100 HELSINKI
Finland
Tel: +358 9 4763 000
Fax: +358 0 4763 0399

FITPRO
Argentinska 38
170 05 PRAHA 7
Czech Republic
Tel.: +42 2 800171
+42 2 66794760
+42 2 66794761
+42 2 66794764
Fax : +42 2 66710770

ICEPRO
Tryggvagata 19
IS-150 REYKJAVIK
Iceland

HUNPRO
Than Karoly u.3/5
H-1119 BUDAPEST
Hungary
Internet: h7818sza@ella.hu

IFTS
Integrated Foreign Trade System
18 Shlom Zion st.
P.O. Box 1580
Jerusalem 94156
Israel

INDPRO
Indian Institute of Foreign Trade
93 Nehru Place
NEW DELHI 110019
India

JASTPRO
Daiichidaimon Bldg.
2-10-1, Shibadaimon
Minato-ku
TOKYO 105
Japan
Tel: +81 3 3437 6135
Fax: +81 3 3437 6136
Internet:
jastpro@po.iijnet.or.jp

KENPRO
Kenya External Trade Authority
P.O.Box 43137
NAIROBI
Kenya

KOSTPRO
Rm. 4602 Trade Tower, KWTC
159-1, Samsung-dong
Kangam-ku
SEOUL
Korea

NITPRO
Block 312 Kumba st.
Wuse zone 2
p.m.B.133 ABUJA
Nigeria

NORSK EDIPRO
P.O. Box 2526 Solli
N-0202 OSLO2
Norway
Tel: +47 22 55 42 10
Fax: +47 22 55 42 19

POLPRO
Krolewska Str. 27
PL-00-060 WARSAW
Poland
Tel: +48 22 26 60 65
Fax: +48 22 27 68 10

ROMPRO
14. av. de la Republique
BUCHAREST
Romania
Tel: +401 614 80 76
Fax: +401 311 14 91
Internet: ddima@u1.ici.ro

Russian EDIFACT Board
c/o Ministry for Foreign
Economic Relations
Smolenskaya-Sennaya sq. 32/34
Moscow 121200
Russian Federation
Tel: +7 095 244 18 54
Fax: +7 095 230 26 34

SIMPRO-BRASIL
Av. 13 de Maio, 13, sala 2009
20031-900 Rio de Janeiro - RJ
Brasil
Tel: +55 21 533 3376
Fax: +55 21 240 3464
Internet: simpro@ax.apc.org

SENPRO
PB 8166
DAKAR YOFF
Sénégal
Tel: +221 20 12 02
Fax: +221 35 07 12

SEMPROITALIA
Ministry of Foreign Trade
Viale America, 341
00144 ROMA
Italy

SIPROCOM
c/o Office Belge du
Commerce Extérieur (OBCE)
Bte 36
162, Bd. Emile Jacqmain
B-1210 BRUSSELS
Belgium
Tel: +32 2 206 35 02
Fax: +32 2 203 21 61
Internet: info@obcebdbh.be

SIMPROESPANA
Calle Diego de Leon Nr.50
5=Planta
28006 MADRID
Spain
Tel: +34 1 326 19 82
Fax: +34 1 326 22 34

SIMPROFRANCE
61, rue de L'Arcade
F-75008 PARIS
France
Tel: +33 1 42 93 03 02
Fax: +33 1 43 87 97 85

SIPROMAR
63, Boulevard Moulay Youssef
RABAT
Maroc

SITPRO
151 Buckingham Palace Road
LONDON, SW1W 9SS
United Kingdom
Tel: +44 171 215 0825
Fax: +44 171 215 0824

SITPRONETH
c/o EDIFORUM
Overgoo 2
P.O. Box 262
NL-2260 AG LEIDSCHENDAM
The Netherlands
Tel: +31 70 337 61 23
Fax: +31 70 327 69 65

SWEPRO
National Board of Trade
P.O. Box 1209
Birgerjarls Torg 5
S-11182 STOCKHOLM
Sweden
Tel: +46 8 791 0554
Fax: +46 8 207 576

SWISSPRO
c/o Zurcher Handelskammer
Bleicherweg 5
Postfach 4031
CH-8022 ZURICH
Tel: +41 1 211 05 16
Fax: +41 1 211 05 17

SRILPRO
The Service Division of the
Sri Lanka Export Development Board
Romada Renaissance Bld.,No.115
Mawatha Colombo 2
Sri Lanka

TANPRO
P.O. Box 5464
DAR ES SALAAM
Tanzania

TAIPRO
Department of Export promotion
Planning Division
P.O. 30064
77/22 Rachadaphisek Rd
CHATUJAKR
BANGKOG 10900
Thailand

Zambia Trade Facilitation
Committee
c/o Export Board of Zambia
LUSAKA
Zambia

B. Focal points

Brunei Darussalam
Ministry of Finance
Economic Planning Unit
Bandar Seri Begavan

Columbia
Consejo Colombiano de Usuarios
Apdo, Aéreo 21340
BOGOTA

Canada
Trade Commissioner, EMT
External Affairs and International
Trade Canada
125 Sussex Drive
OTTAWA, ONTARIO K1A 062
Tel: +1 613 996 0688
Fax: +1 613 996 1225

Chinese Taipei
TRADE-VAN
Cargo Clearance Automation
Planning and Promotion Task Force
Ministry of Finance
20F, 333, Tun-Hwa S. Rd. Sec.2
TAIPEI

France
EDIFRANCE
Normalisation et promotion de l'EDI
Tour Europe
Cedex 07
92049 PARIS LA DEFENSE
Tel: +33 1 42 91 57 93
Fax: +33 1 42 91 60 26

Gabon
Ministère du Commerce, de
l'Industrie et de la Recherche
Scientifique
B.P. 561
LIBREVILLE
Tel: +241 72 10 99
Fax: +241 76 58 38

Hong Kong
TRADELINK Electronic Document
Services Ltd.
13F, NatWest Tower, Times Square
1 Matheson Street, Causeway Bay
HONG KONG

Indonesia
Information Systems Head
PT Nugra Santana
Bank Pacific Building, 3rd foor
Jl. Jend. Sudiman Kav. 7-8
JAKARTA 10220

Luxembourg
Chambre de Commerce du Grand
Duché du Luxembourg
L-2981 LUXEMBOURG
Tel: +352 42 3939 251
Fax: +352 43 8326
Internet: paul.hippert@ci.educ.lu

Malaysia
Malaysian Administrative
Modernization and Management
Planning Unit
Prime minister's Department
4th floor, Wisma PKNS,
Jalan Raja Laut,
50527 KUALA LUMPUR

Malta
Malta Export Trade Corporation
The Trade Center
Industrial Estate - San Gwann
P.O.Box 8, SAN GWANN - SGN 01
Tel: +356 446 186/7/8
Fax: +356 496 687

Mongolia
Ministry of Foreign Trade
and Industry
Str. J. Sambuu - 11
Wai
ULAANBAATAR - 11

People's Republic of China
Standard Division
Computing Center of MOFTEC
28, Dong Hou Siang, An Ding Men
BEIJING, 100011

Philippines
Bureau of Export Promotion
Department of Trade and Industry
MANILA

Singapore
Director General
Trade Development Board
World Trade Center
SINGAPORE

Slovenia
Ministry of Economic Relations
and Development
Kotnikova 5
61000 LJUBLJANA
Tel: +386 61 443 467
Fax: +386 61 14 04 245

Turkey
Hazine ve Dis Ticarct
Zkonomik Arastirmalar ve
Degerlendirme Genel Mudirlugu
Emek-ANKARA

* * *

World Wide Web addresses of national trade facilitation bodies and focal points

The Brasilian National Trade Facilitation Organization (SIMPRO-BRASIL)	- http:/www.ibase.br/~simpro
The German Association for Facilitation of Trade Procedures and Promotion of EDI (DE-PRO)	- http://www.din.de/depro
The Finnish Data Communication Association (FINPRO/EDCA)	- http://www.sty.fi/sty/fdca.htm
The Hungarian National Trade Facilitation Organization (HUNPRO)	- http://www.eunet.hu:80/hunpro
Normalisation et promotion de l'EDI en France (EDIFRANCE)	- http://www.edt.fr/fredi
The Iceland Committee on Trade Procedures (ICEPRO)	- http://www.chamber.is/ip.htm
The Malta Export Trade Corporation(METCO)	- http://www.u-net/metcowww
The Norvegian Centre for EDI and Trade Procedures (Norsk EDIPRO)	- http://www.telepost.no/norsk/ed:pro.html
The Russian National EDIFACT Board	- http://www.sft.fact400.ru/edi/engl.htm
The Swedish Trade Procedures Council (SWEPRO)	- http://www.swepro.kommers.se/swepro/sweproeng.html
The Swiss Association for the Simplification of International Trade Procedures (SWISSPRO)	- http://www.access.ch/whoswho?swisspro